

# Público

D.G.T.M. Y M.M. ORDINARIO N° 12600/256 Vrs.

APRUEBA FORMULARIO DE REGISTRO DE DATOS PARA LA RECEPCIÓN Y DESPACHO DE NAVES.

VALPARAÍSO, 14 de junio de 2018.

**VISTO:** lo dispuesto en el Título III, párrafo 1° del D.L. (M.) N° 2.222, de fecha 21 de mayo de 1978, Ley de Navegación; lo dispuesto en el D.S. (M) N° 364 de fecha 29 de abril de 1980, Reglamento de Recepción y Despacho de Naves; y teniendo presente las facultades que me confiere el art. 3° del D.F.L. N° 292 de fecha 25 de julio de 1953, Ley Orgánica de la Dirección General del Territorio Marítimo y de Marina Mercante,

## RESUELVO:

- 1.- **APRUÉBASE** los Formularios para la Recepción y el Despacho de naves que se adjuntan en anexos "A" y "B" respectivamente, como parte del proceso de sustitución del Libro de Recepción y Despacho actualmente en uso, el que será definitivamente reemplazado por el nuevo "Sistema Electrónico de Recepción y Despacho de Naves".
- 2.- **NOTIFÍQUESE** a las Autoridades Marítimas, quienes deberán disponer el uso de los mencionados formularios en sus jurisdicciones, debiendo obtenerlos e imprimirlos para stock, desde la página Web Intranet - subsitio DIRECTEMAR - Reglamentos y Publicaciones - Formularios - Solicitud de Faena Específica; debiendo mantener aquellos utilizados, temporalmente en carpeta debidamente identificada como "Recepción y Despacho de Naves".
- 3.- **ANÓTESE**, comuníquese a quienes corresponda para su cumplimiento y publíquese en la página WEB de la Dirección General del Territorio Marítimo y de Marina Mercante, para su difusión y empleo.

FIRMADO

**GUILLERMO LÜTTGES MATHIEU**  
**VICEALMIRANTE**  
**DIRECTOR GENERAL**

### DISTRIBUCIÓN:

- 1.- D.I.M. y M.A.A.
- 2.- D.S. y O.M.
- 3.- OFICINA C.GESTIÓN D.G.T.M.
- 4.- J.DEPTO. JURÍDICO D.G.T.M.  
(DIV.REGLTO. Y PUB.)



# FORMULARIO DE RECEPCIÓN

## 1. Datos de la Nave

|                         |                             |
|-------------------------|-----------------------------|
| 1.1. Nombre del Buque   | 1.2. Tipo Nave              |
| 1.3. N° OMI             | 1.4. Caract. Internac.      |
| 1.5. Bandera            | 1.6. Arqueo Bruto (Ton.)    |
| 1.7. Eslora (Mt.)       | 1.8. Manga (Mt.)            |
| 1.9. Calado Proa (Mt.)  | 1.10. Calado Popa (Mt.)     |
| 1.11. TPC               | 1.12. Calado Aéreo (Mt.)    |
| 1.13. Fuel Oil (Ton.)   | 1.14. Diésel Oil (Ton.)     |
| 1.15. Agua (Ton.)       | 1.16. Desplazamiento (Ton.) |
| 1.17. Lubricante (Ton.) | 1.18. Lastre (Ton.)         |
| 1.19. TDW (Ton.)        |                             |

## 2. Información de Solicitud

|   |  |  |  |
|---|--|--|--|
| 2.1. Fecha/Hora Solicitada (dd/mm/aaaa) - (hh:mm) |  | 2.2. Puerto Solicitud                          |  |
| 2.3. Fecha/Hora Inicio (dd/mm/aaaa) - (hh:mm)     |  | 2.4. Fecha/Hora Término (dd/mm/aaaa) - (hh:mm) |  |
|   |  | 2.5. Libre Plática (dd/mm/aaaa) - (hh:mm)      |  |
| 2.6. Sitio/Terminal                               |  | 2.7. Punto Fondeo (Lat./Long.)                 |  |
|   |  |  |  |

**3. Información del Viaje**

|   |                                |
|---|--------------------------------|
| <b>3.1. Capitán</b>                               | <b>3.2. Armador</b>            |
|   |                                |
| <b>3.3. Operador</b>                              | <b>3.4. Agencia</b>            |
|   |                                |
| <b>3.5. Rec. Forzoza</b>                          |                                |
| <input type="radio"/> Sí <input type="radio"/> No |                                |
| <b>3.6. País Procedencia</b>                      | <b>3.7. Puerto Procedencia</b> |
|   |                                |
| <b>3.8. País Próximo</b>                          | <b>3.9. Puerto Próximo</b>     |
|   |                                |
| <b>3.10. País Destino</b>                         | <b>3.11. Puerto Destino</b>    |
|   |                                |
| <b>3.12. ETD (dd/mm/aaaa) - (hh:mm)</b>           |                                |
|   |                                |

**4. Tripulantes/Personas**

|                       |                         |
|-----------------------|-------------------------|
| <b>4.1. Pasajeros</b> | <b>4.2. Tripulantes</b> |
|                       |                         |

**5. Carga**

| Carga                                | Embarque Cabotaje (Ton.) | Desembarque Cabotaje (Ton.) | Embarque Serv. Ext. (Ton.) | Desembarque Serv. Ext. (Ton.) | Tránsito (Ton.) |
|--------------------------------------|--------------------------|-----------------------------|----------------------------|-------------------------------|-----------------|
| <b>5.1. Frigorizado</b>              |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.2. Frigorizado Peligroso</b>    |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.3. General</b>                  |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.4. Granel Líquido</b>           |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.5. Granel Líquido Peligroso</b> |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.6. Granel Sólido</b>            |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.7. Granel Sólido Peligroso</b>  |                          |                             |                            |                               |                 |
| <b>5.8. Peligrosa</b>                |                          |                             |                            |                               |                 |

**6. Certificados Requeridos**

| Certificados | Fecha Vigencia (dd/mm/aaaa) |
|--------------|-----------------------------|
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |
|              |                             |

**7. Datos del Responsable**

|                           |  |
|---------------------------|--|
| <b>7.1. Observaciones</b> |  |
|---------------------------|--|

Firma: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_

Grado: \_\_\_\_\_

Valparaíso, 14 de junio de 2018.

FIRMADO  
GUILLERMO LÜTTGES MATHIEU  
VICEALMIRANTE  
DIRECTOR GENERAL



# FORMULARIO DE DESPACHO

## 1. Datos de la Nave

|                         |                             |
|-------------------------|-----------------------------|
| 1.1. Nombre del Buque   | 1.2. Tipo Nave              |
| 1.3. N° OMI             | 1.4. Caract. Internac.      |
| 1.5. Bandera            | 1.6. Arqueo Bruto (Ton.)    |
| 1.7. Eslora (Mt.)       | 1.8. Manga (Mt.)            |
| 1.9. Calado Proa (Mt.)  | 1.10. Calado Popa (Mt.)     |
| 1.11. TPC               | 1.12. Calado Aéreo (Mt.)    |
| 1.13. Fuel Oil (Ton.)   | 1.14. Diésel Oil (Ton.)     |
| 1.15. Agua (Ton.)       | 1.16. Desplazamiento (Ton.) |
| 1.17. Lubricante (Ton.) | 1.18. Lastre (Ton.)         |
| 1.19. TDW (Ton.)        |                             |

## 2. Información de Solicitud

|   |  |
|---|--|
| 2.1. Fecha/Hora Solicitada (dd/mm/aaaa) - (hh:mm) | 2.2. Puerto Solicitud                          |
| 2.3. Fecha/Hora Inicio (dd/mm/aaaa) - (hh:mm)     | 2.4. Fecha/Hora Término (dd/mm/aaaa) - (hh:mm) |
| 2.5. Libre Plática (dd/mm/aaaa) - (hh:mm)         | 2.6. Sitio/Terminal                            |

**3. Información del Viaje**

|   |   |
|---|---|
| <b>3.1. Capitán</b>                     | <b>3.2. Armador</b>                       |
|   |   |
| <b>3.3. Operador</b>                    | <b>3.4. Agencia</b>                       |
|   |   |
| <b>3.5. Autonomía en Días</b>           | <b>3.6. Velocidad Media de Navegación</b> |
|   |   |
| <b>3.7 País Próximo</b>                 | <b>3.8. Puerto Próximo</b>                |
|   |   |
| <b>3.9. País Destino</b>                | <b>3.10. Puerto Destino</b>               |
|   |   |
| <b>3.11. ETA (dd/mm/aaaa) - (hh:mm)</b> |   |
|   |   |

**4. Tripulantes/Personas**

|                       |                         |
|-----------------------|-------------------------|
| <b>4.1. Pasajeros</b> | <b>4.2. Tripulantes</b> |
|                       |                         |

**5. Carga**

| <b>Carga</b>                         | <b>Embarque Cabotaje (Ton.)</b> | <b>Desembarque Cabotaje (Ton.)</b> | <b>Embarque Serv. Ext. (Ton.)</b> | <b>Desembarque Serv. Ext. (Ton.)</b> | <b>Tránsito (Ton.)</b> |
|--------------------------------------|---------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------|------------------------|
| <b>5.1. Frigorizado</b>              |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.2. Frigorizado Peligroso</b>    |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.3. General</b>                  |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.4. Granel Líquido</b>           |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.5. Granel Líquido Peligroso</b> |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.6. Granel Sólido</b>            |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.7. Granel Sólido Peligroso</b>  |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |
| <b>5.8. Peligrosa</b>                |                                 |                                    |                                   |                                      |                        |

**6. Certificados Requeridos**

| Certificados | Fecha Vigencia<br>(dd/mm/aaaa) |
|--------------|--------------------------------|
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |
|              |                                |

**7. Datos del Responsable**

|                           |  |
|---------------------------|--|
| <b>7.1. Observaciones</b> |  |
|---------------------------|--|

Firma: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_

Grado: \_\_\_\_\_

Valparaíso, 14 de junio de 2018.

FIRMADO  
GUILLERMO LUTTGES MATHIEU  
VICEALMIRANTE  
DIRECTOR GENERAL